

OLYMPUS[®]

STF-8

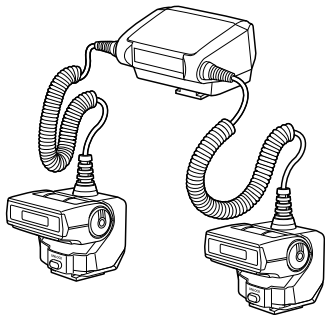
LV NORĀDĪJUMI

CE

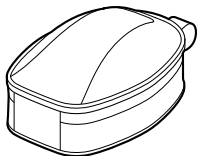
Paldies, ka iegādājāties šo Olympus izstrādājumu! Drošības nolūkā pirms lietošanas, lūdzu, izlasiet šo rokasgrāmatu un glabāiet to parocīgā vietā turpmākai uzziņai.

Iepakojuma satura pārbaudīšana

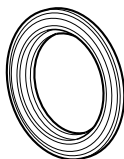
Pārbaudiet, vai iepakojumā atrodas visi šeit norādītie piederumi un detaļas. Ja kāds no tiem trūkst vai ir bojāts, sazinieties ar izplatītāju.



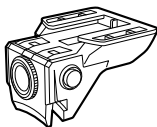
- Makro zibspuldzes sistēma



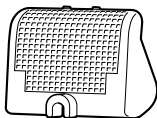
- Zibspuldzes maciņš



- Divi dažādu izmēru objektīva gredzeni
(diametrs: 46 mm un 62 mm)



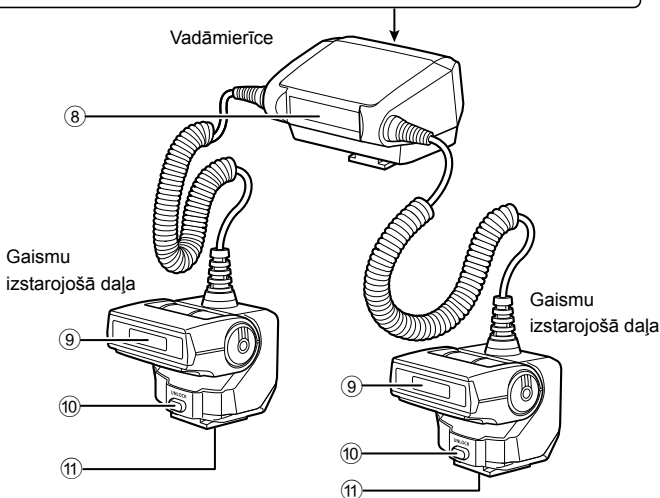
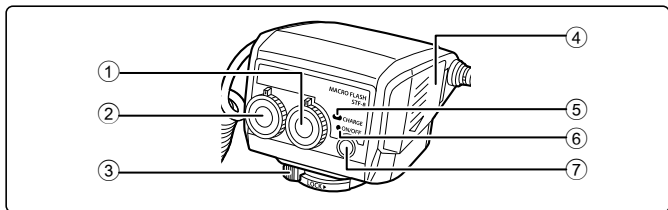
- Savienojumi (2 gab.)



- Zibspuldzes izkliedētājs (2 gab.)
(ar siksnīju)

- Norādījumi (šī rokasgrāmata)
- Garantijas karte

Daļu nosaukumi



- 1 Zibspuldzes kompensācijas skala
- 2 Režīma skala
- 3 Aizbīdnis
- 4 Bateriju nodalījuma vāciņš
- 5 **CHARGE** (uzlādes) lampiņa
- 6 Indikatorlampiņa

- 7 **ON/OFF** (iesl./izsl.) taustiņš
- 8 Attālināts gaismu izstarojošais panelis
- 9 Gaismu izstarojošais panelis
- 10 **UNLOCK** (atbloķēšanas) taustiņš
- 11 Trijkāja ligzda

Sagatavošana fotografēšanai

Bateriju sagatavošana (jāiegādājas atsevišķi)

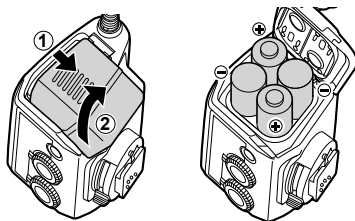
Izvēlieties kādu no šāda veida baterijām:

- AA (R6) NiMH baterijas (4 gab.)
- AA (R6) sārma baterijas (4 gab.)

Nevar izmantot AA (R6) mangāna baterijas.

Bateriju ievietošana

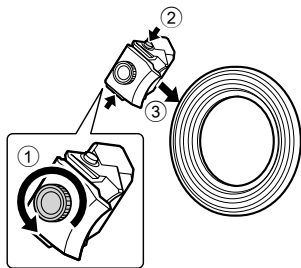
- 1 Atveriet bateriju nodalījuma vāciņu.
- 2 Ievietojiet baterijas, ņemot vērā +/- polaritāti.
- 3 Aizveriet bateriju nodalījuma vāciņu.



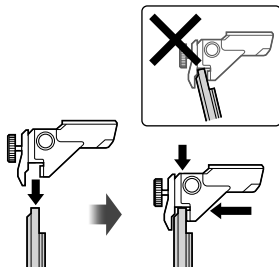
Pievienošana fotokamerai

Pārbaudiet, vai fotokamera un makro zibspuldze ir izslēgtas. Ja makro zibspuldze tiek pievienota vai noņemta, kamēr zibspuldze vai fotokamera ir ieslēgta, var rasties darbības traucējumi.

- 1 Ja savienojumu skrūves ir pievilktas, atskrūvējiet tās (1).
 - 2 Turot nospiestas pogas abās savienojuma pusēs (2), pievienojiet savienojumu pie objektīva gredzena (3).
- Izvēlieties tādu objektīva gredzenu, kura izmērs atbilst izmantojamā objektīva filtra diametram.

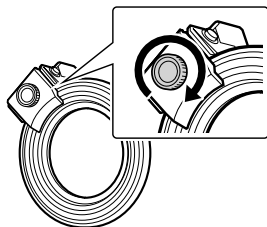


- Turot nospiestas pogas abās savienojuma pusēs, ievietojiet objektīva gredzenu perpendikulāri savienojumā līdz galam tā, lai savienojuma zobi būtu piespiesti gredzenam, kā norādīts attēlā. Ievietojot objektīva gredzenu, turiet to taisni.



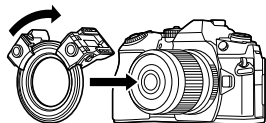
3 Pievelciet skrūves, lai piestiprinātu savienojumu pie objektīva gredzena.

- Ja vēlaties mainīt savienojuma novietojumu uz objektīva gredzena, turiet nospiestas pogas abās savienojuma pusēs un bīdīet savienojumu pa gredzenu.
- Lai noņemtu savienojumu, atskrūvējiet skrūvi un noņemiet savienojumu no objektīva gredzena. Atskrūvējot skrūvi, turiet savienojumu taisni.
- Lai pievienotu citu savienojumu, atkārtojiet 1.-3. darbību.



4 Piestipriniet objektīva gredzenu, kam pievienoti savienojumi, pie fotokameras objektīva.

- Ja, piestiprinot objektīva gredzenu, savienojumiem traucē fotokameras turētājs vai cits šķērslis, pabīdīet savienojumus citā stāvoklī.

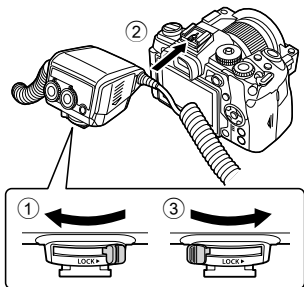


5 Stumiet vadāmierīces aizbīdņi [LOCK ►] (bloķēšanas) ikonas norādītajam virzienam (①).

6 Piestipriniet vadāmierīci pie fotokameras zibspuldzes pēdas (②).

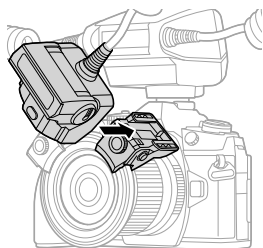
- Ievietojiet to cieši līdz galam zibspuldzes pēdā, līdz tā ar klikšķi nofiksējas vietā.

7 Stumiet aizbīdņi [LOCK ►] (bloķēšanas) stāvoklī (③).

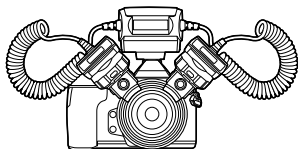


8 Uzstādiet katru gaismu izstarojošo daļu attiecīgajā savienojumā.

- Ievietojiet to cieši līdz galam savienojumā, līdz tā ar klikšķi nofiksējas vietā.
- Lai noņemtu gaismu izstarojošo daļu, velciet to ārā, turot nospiestu **UNLOCK** (atbloķēšanas) taustiņu.



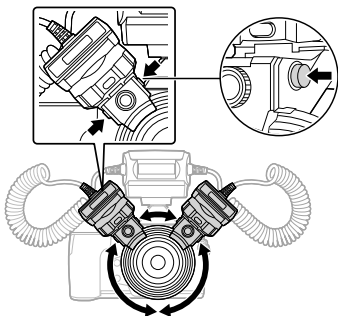
Šāds ir rezultāts, pabeidzot uzstādīšanu.



Starojuma leņķa fiksēšana

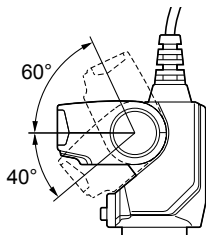
1 Lai noregulētu gaismu izstarojošo daļu novietojumu, bīdīet tās pa objektīva gredzenu, turot nospiestas pogas abās savienojuma pusēs.

- Lai nofiksētu vietā, atlaidiet pogas.
- Gaismu izstarojošās daļas var pārvietot pa 360° apkārt objektīva gredzenam.



2 Noregulējiet gaismu izstarojošās daļas leņķi.

- Gaismu izstarojošo daļu var noregulēt uz augšu un leju attēlā norādītajos leņķos.



- Fotografējot tuvplānā ar platleņķa vai makro objektīvu, apgaismojums var nebūt pietiekams. Šajā gadījumā lietojiet zibspuldzes izkliedētāju.

☞ „Zibspuldzes izkliedētāja lietošana” (11. lpp.)

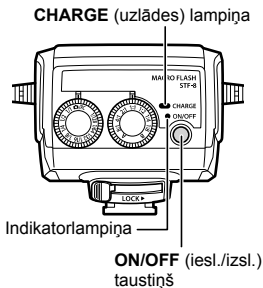
Fotografēšanas pamatfunkcijas un iestatījumi

Makro zibspuldzes ieslēgšana

Piestipriniet makro zibspuldzi pie fotokameras un tad ieslēdziet fotokameru un makro zibspuldzi.

1 Nospiediet **ON/OFF** (iesl./izsl.) taustiņu.

- Indikatorlampiņa iedegas zaļā krāsā.
- Ieslēdzot fotokameru, automātiski ieslēdzas arī makro zibspuldze. Tāpat, ja fotokamerai tiek aktivizēts snaudas režīms, arī makro zibspuldzei tiek aktivizēts snaudas režīms.
- Kad uzlāde ir pabeigta, iedegas **CHARGE** (uzlādes) lampiņa. Uzlādējiet vai nomainiet baterijas, ja **CHARGE** (uzlādes) lampiņa neiedegas pēc:
45 sekundēm (NiMH baterijām)
45 sekundēm (sārma baterijām)



Fotografēšana

1 Iestatiet makro zibspuldzes režīma skalu iestatījumā /RC.

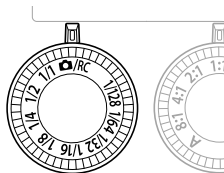
2 Lai izvēlētos zibspuldzes režīmu, izmantojiet fotokameras vadības elementus.

- Var iestatīt automātisko vai manuālo zibspuldzi. Sīkāku informāciju skatiet fotokameras rokasgrāmatā.

3 Iestatiet gaismas intensitātes koeficientu.

-  „Gaismas intensitātes koeficienta iestatīšana” (9. lpp.)

4 Lai uzņemtu fotoattēlu, nospiediet slēdža taustiņu.

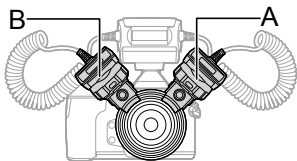
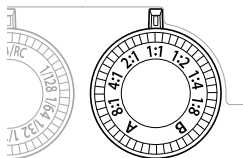


Gaismas intensitātes koeficienta iestatīšana

Jūs varat mainīt abu gaismu intensitātes koeficientu. Tādējādi var panākt trīsdimensiju efektu, dažādojot objekta ēnojumu. Varat izmantot arī tikai vienu gaismu.

1 Grieziet zibspuldzes kompensācijas skalu, lai iestatītu gaismas intensitātes koeficientu.


- Izvēlieties kādu no šiem gaismas intensitātes koeficientiem: 8:1, 4:1, 2:1, 1:1, 1:2, 1:4 vai 1:8.
- Lai izmantotu tikai vienu gaismu, iestatiet zibspuldzes kompensācijas skalu iestatījumā A vai B.



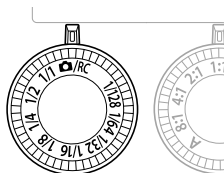
Zibspuldzes izvades manuāla iestatīšana

Zibspuldzes izvadi var iestatīt manuāli ar fotokameras zibspuldzes režīma vai arī makro zibspuldzes režīma skalas palīdzību. Gaismu var precīzāk noregulēt ar fotokameras zibspuldzes režīmu.

Zibspuldzes izvades iestatīšana ar fotokameras zibspuldzes režīma palīdzību


1 Iestatiet makro zibspuldzes režīma skalu iestatījumā /RC.

2 Lai manuāli izvēlētos zibspuldzes režīmu, izmantojiet fotokameras vadības elementus.



Zibspuldzes izvades iestatīšana makro zibspuldzes sistēmā

1 Iestatiet makro zibspuldzes režīma skalu robežās no 1/1 līdz 1/128.

- Ja makro zibspuldzes un fotokameras iestatījumi atšķiras, noteicošie ir makro zibspuldzes iestatījumi.
- Ja izmantojat fotokameru, ko nav ražojis Olympus, iestatiet zibspuldzes izvadi ar makro zibspuldzes režīma skalas palīdzību.  „Fotografēšana ar fotokameru, ko nav ražojis Olympus” (12. lpp.)

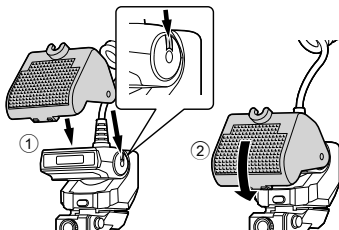
Citas funkcijas

Zibspuldzes izkliedētāja lietošana

Fotografējot ar zibspuldzes izkliedētāju, tiek radīta maiga gaisma, akcentējot objekta ēnojumu. Tas nodrošina vairāk fotogrāfēšanas iespēju, piemēram, plašāku diafragmas atvērumu (F). Uzņemot fotoattēlus tuvplānā ar platleņķa vai makro objektīvu, apgaismojums var nebūt pietiekams. Rezultātu var uzlabot, izmantojot zibspuldzes izkliedētāju.

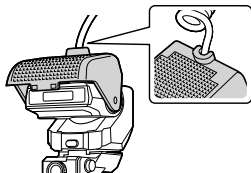
1 Piestipriniet komplektā iekļauto zibspuldzes izkliedētāju pie gaismu izstarojošās daļas (1).

- Vispirms ar aukliņu piestipriniet zibspuldzes izkliedētāju pie zibspuldzes vada.
- Iestumiet zibspuldzes izkliedētāja izcilni gaismu izstarojošās daļas sānu ierobā.



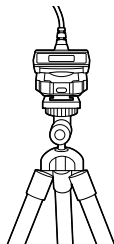
2 Lai nofiksētu zibspuldzes izkliedētāju, grieziet to, līdz tas ar klikšķi nofiksējas savienojumā (2).

- Zibspuldzes izkliedētājs var būt piestiprināts pie gaismu izstarojošās daļas arī tad, ja tas netiek lietots. Vienkārši paceliet zibspuldzes izkliedētāju uz augšu un nostipriniet pie vada.



Gaismu izstarojošās daļas uzstādīšana uz trijkāja

Gaismu izstarojošās daļas apakšpusē ir trijkājiem paredzēta ligzda. Abas gaismu izstarojošās daļas var uzstādīt atsevišķi kreisā un labā pusē, uzstādot uz diviem trijkājiem.

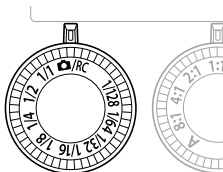


Tālvadības zibspuldžu sistēmu bezvadu vadība

Šo ierīci var pievienot Olympus digitālajām fotokamerām, kas atbalsta RC režīmu, kas paredzēts vairāku tālvadības zibspuldžu sistēmu bezvadu vadībai. Skatiet fotokameras rokasgrāmatu, lai uzzinātu, vai fotokamera atbalsta RC režīmu.

1 Piestipriniet fotokamerai makro zibspuldzi un iestatiet režīma skalu iestatījumā /RC.

- RC režīmu var izmantot arī tad, ja režīma skalas iestatījums nav /RC, jo makro zibspuldzes iestatījumi ir noteicošie.



2 Iestatiet zibspuldzi, kas ir saderīga ar RC režīmu un kuru vēlaties vadīt attālināti, un uzstādiet to.

- Sīkāku informāciju skatiet zibspuldzes rokasgrāmatā.

3 Iestatiet fotokamerai RC režīmu un konfigurējiet zibspuldzes vadības režīmu un citus iestatījumus.

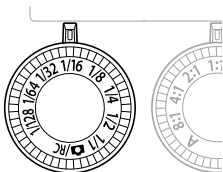
- Sīkāku informāciju skatiet fotokameras rokasgrāmatā.
- Šī ierīce neatbalsta Super FP zibspuldzi.

Fotografēšana ar fotokameru, ko nav ražojis Olympus

Ja nav iespējams izveidot sakarus ar fotokameru, lai vadītu zibspuldzi, manuāli iestatiet zibspuldzes izvadi.

1 Iestatiet zibspuldzes izvadi ar makro zibspuldzes režīma skalas palīdzību robežās no 1/1 līdz 1/128.

2 Lai uzņemtu fotoattēlu, nospiediet slēdža taustiņu.



Drošības profilakse

Uzmanīgi izlasiet BRĪDINĀJUMUS, lai nodrošinātu drošu lietošanu. Šie drošības brīdinājumi ir domāti lietotāju un citu personu aizsargāšanai no briesmām un, lai nepieļautu īpašuma bojāšanu.



BRĪDINĀJUMS

Ar šo simbolu apzīmēto piesardzības līdzekļu neievērošana var izraisīt traumu vai nāvi.

- Zibspuldzi nelietojiet vietās, kur uz to var iedarboties uzliesmojoša vai sprādzienbīstama gāze. Pretējā gadījumā var izcelties ugunsgrēks vai sprādziens.
- Nelodējiet, neizmainiet un nepārveidojiet izstrādājumu, kā arī neizjauciet to.
- Neaizsedziet zibspuldzes gaismas izstarošanas zonu ar plaukstu un nepieskarieties tai pēc daudzkārtējas uzplaiksnīšanas. Tā var apdedzināt ādu.
- Ierīcē nokļuvis ūdens vai svešķermenis var izraisīt aizdegšanos vai elektriskās strāvas triecienu. Ja ierīce ir bijusi iegremdēta ūdenī vai ir bijusi pakļauta tā iedarbībai, vai arī ierīces iekšpusē tiek atrasts svešķermenis, nekavējoties izslēdziet strāvu un uzmanīgi izņemiet baterijas. Sazinieties ar izplatītāju vai Olympus pilnvarotu servisa centru.
- Lai neizraisītu ceļu satiksmes negadījumu, nevērsiet zibspuldzi pret cilvēku, kas vada transportlīdzekli.
- Neizmantojiet zibspuldzi vai AF apgaismotāju pārāk tuvu citiem cilvēkiem (it īpaši zīdaiņiem). Zibspuldzi uzglabājiet bērniem nepieejamā vietā. Zibspuldzes gaiss var izraisīt redzes pasliktināšanos.
- Neizmantojiet baterijas, kas nav norādītas izmantošanai.
- Neizmantojiet kopā vecas un jaunas, kā arī dažādu ražotāju baterijas.
- Neskarities bateriju (+) un (-) kontaktu virsmām ar metāla priekšmetiem.



UZMANĪBU!

Ar šo simbolu apzīmēto piesardzības līdzekļu neievērošana var izraisīt traumu vai īpašuma bojājumus.

- Ja pamanāt ko neparastu, piemēram, smaku, troksni vai dūmus, pārtrauciet šīs ierīces lietošanu. Citādi pastāv aizdegšanās un apdegumu briesmas. Uzmanīgi, lai neapdedzinātos, izņemiet baterijas un sazinieties ar tirgotāju vai konsultējieties ar Olympus pilnvarotu apkopes staciju.
- Nedarbiniet ierīci, ja rokas ir mitras. Tas var būt darbības traucējumu vai elektriskās strāvas trieciena iemesls.
- Nelietojiet un neturiet baterijas vietās, kas pakļautas augstai temperatūrai (piemēram, tiešos saules staros, krāstā automobiļa salonā vai krāsns tuvumā).
- Pirms makro zibspuldzes pievienošanas fotokamerai notīriet un nosusiniet saskarvietu, lai neizraisītu darbības traucējumus.

Tehniskie dati

MODEĻA NR.	STF-8
Izstrādājuma veids	Digitālo fotokameru ārējā elektroniskā zibspuldze
Vadošais skaitlis	Izmantojot 1 zibspuldzi: 6,0 (ISO100), 8,5 (ISO200) Izmantojot 2 zibspuldzes: 8,5 (ISO100), 12,0 (ISO200)
Fotografēšanas leņķis	Uz augšu/leju: 60°, pa kreisi/labi 72° (1 zibspuldze)
Atlēciena leņķis	Uz augšu/leju: 100° (1 zibspuldze)
Zibspuldzes režīmi	TTL-AUTO, MANUAL
Zibspuldzes uzplaiksnījumu skaits (ar pilnu aktivizāciju)*	Aptuveni 1 330 reizes (izmantojot AA (R6) NiMH baterijas) Aptuveni 480 reizes (izmantojot AA (R6) sārma baterijas)
Uzlādes laiks	Aptuveni 4 sekundes (izmantojot AA (R6) NiMH baterijas) Aptuveni 4 sekundes (izmantojot AA (R6) sārma baterijas) (no pilnas aktivizēšanas līdz CHARGE (uzlādes) lampiņas iedegšanās brīdim)*
Noturīgs pret šķakstiem	1. klases aizsardzība (IPX1): JISC0920/IEC60529 ekvivalents (mērījumi iegūti Olympus veiktajās pārbaudēs)
Darba vide	Temperatūra: no -10 līdz 40 °C Mitruma: 30–90 %
Izmēri	Vadāmierīce: 66,9 (P) × 59,1 (A) × 68,5 (D) mm Gaismu izstarojošā daļa (1 zibspuldze): 45,4 (P) × 39,7 (A) × 42,3 (D) mm
Svars	Aptuveni 283 g (bez baterijām, savienojumiem un objektīva gredzeniem)

* Mērījumi iegūti Olympus veiktajās pārbaudēs. Faktiskās vērtības var atšķirties atkarībā no fotografēšanas apstākļiem.

Ražotājs var mainīt tehniskos datus bez iepriekšēja brīdinājuma vai jebkādam saistībām.

Pircējiem Eiropā



Šis simbols [pārsvītota atkritumu tvertne uz riteņiem, EEIA IV pielikums] nozīmē atsevišķu elektriskā un elektroniskā aprīkojuma atkritumu savākšanu ES valstīs.

Lūdzam neizsviest šādu aprīkojumu mājsaimniecības atkritumu tvertnēs.

Ja šis produkts ir jāizsviež, lūdzam izmantot savā valstī pieejamās atkritumu apsaimniekošanas un savākšanas sistēmas.

Tehniskā palīdzība klientiem Eiropā

Lūdzu, apmeklējiet mūsu tīmekļa vietni <http://www.olympus-europa.com>
vai zvaniet uz tālruna numuru 00800 - 67 10 83 00 (bezmaksas)
+49 40 - 237 73 899 (maksas)

Izdošanas datums
2016.08.

OLYMPUS®
